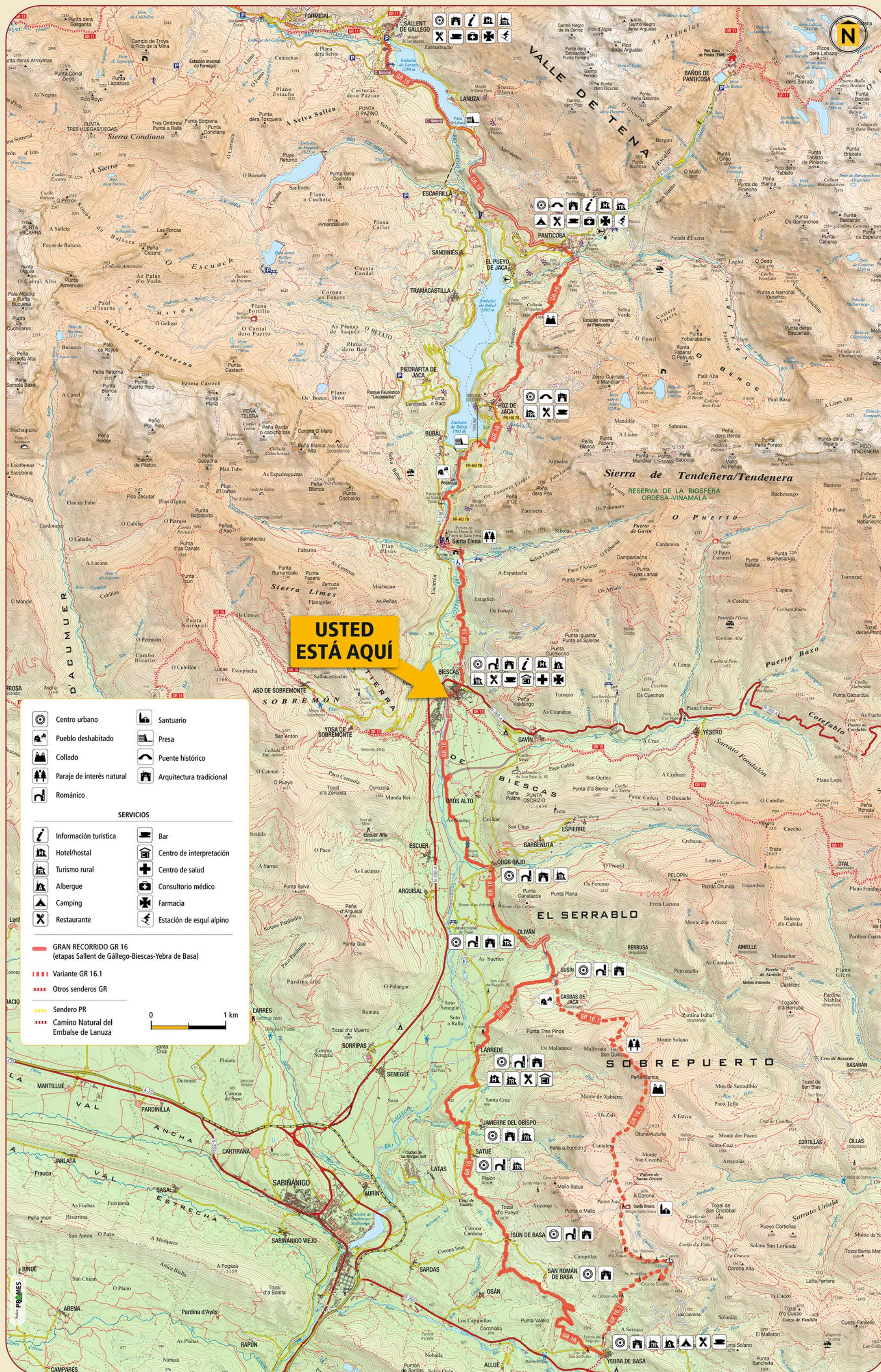


GR 16/GR 16.1 Biescas

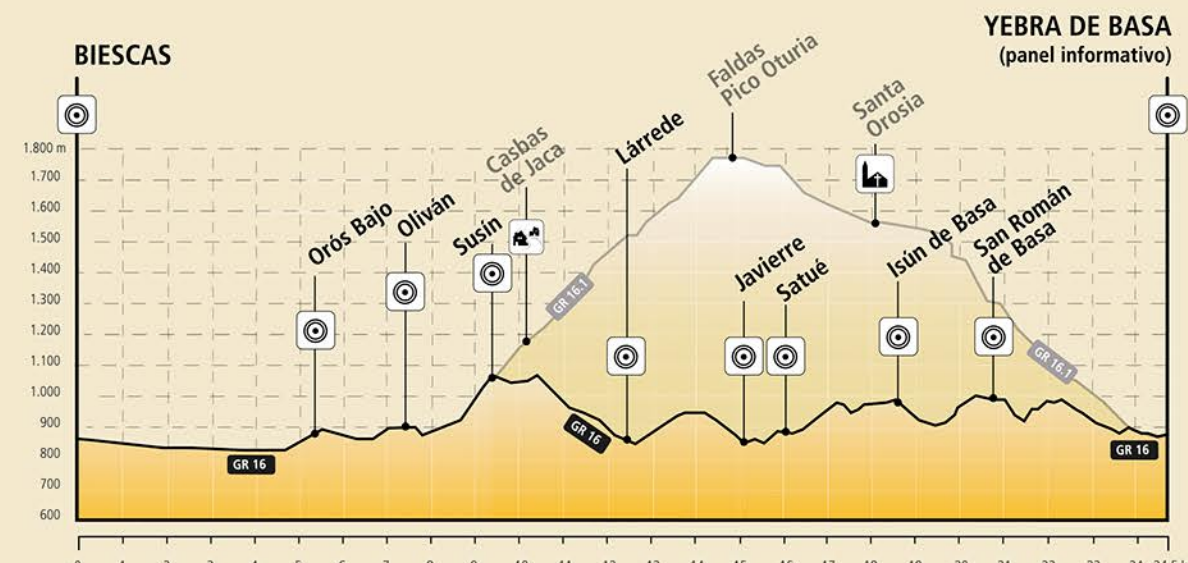
Senderos
turísticos de Aragón



1 GR 16: ETAPA Biescas >> Sallent de Gállego



2 3 GR 16 y GR 16.1: ETAPAS Biescas >> Yebra de Basa



MIDE GR 16/GR 16.1	1 Etapa GR 16 BIESCAS-SALIENT DE GÁLLEGO	2 Etapa GR 16 BIESCAS-YEBRA DE BASA	3 Etapa GR 16/GR 16.1 BIESCAS-SANTA OROSIA-YEBRA DE BASA
Horario / Time	7 h 45 min	7 h 10 min	7 h 25 min
Desnivel (+) / Accumulated altitude	1.090 m	805 m	890 m
Desnivel (-) / Accumulated altitude	680 m	755 m	975 m
Distancia / Distance	24,5 km	24,5 km	24,2 km
Tipo de recorrido / Type of path	Travesía, trk	Travesía, trk	Travesía, trk
Severidad del medio / Severity of the environment	2	2	3
Orientación en el itinerario / Orientation in the itinerary	2	2	2
Dificultad / Difficulty	2	2	2
Esfuerzo necesario / Effort required	4	4	4

MIDE es un sistema de comunicación entre excursionistas para valorar y expresar las exigencias técnicas y físicas de los recorridos. Su objetivo es unificar las apreciaciones sobre la dificultad de las excursiones para permitir a cada practicante una mejor elección. Valoración de 1 a 5 puntos, de menos a más.

MIDE is a system of communication between hikers to value and physical demands of the journeys. Its objective is to unify the evaluations regarding the difficulty of the excursions to allow each hiker to make a better choice. Evaluation of 1 to 5 points, from fewer to more.

Más información / more information: www.montasegura.com

- Planifica tu viaje y avisa a dónde vas. Plan your trip and let somebody know where you are going.
- Recuerda que está prohibido encender fuego. Remember that the lighting of fire is strictly prohibited.
- Mantén el entorno limpio. No arrojes basuras. Keep the area clean and tidy. Do not leave any litter.
- Respetar la naturaleza y el medio rural por el que caminamos. Respect for nature and the environment.
- Utiliza calzado adecuado y llévate el equipo necesario para la excursión (teléfono, agua, etc.). Use adequate footwear and be prepared (take drinking water, a mobile telephone, etc.).
- Aunque el itinerario está señalizado, no olvides tomar algunas precauciones, pues la señalización puede haber sufrido daños. Un mapa de la zona siempre ayuda. Although the paths are signalled, remember to take a map of the area.



Ante cualquier emergencia llama al 112

El GR 16 es un sendero de 4 etapas y una variante que atraviesa de norte a sur la comarca oscense del Alto Gállego, sirviendo de eje de comunicación entre el Pirineo y el Prepirineo. A su vez, conecta con tres grandes GR transversales de la provincia de Huesca: el GR 11 "Senda Pirenaica", en Sallent de Gállego; el GR 15 "Senda Prepirenaica", en Biescas; y el GR 1 "Sendero Histórico", en Nocito, ya en la comarca de la Hoya de Huesca.

Como gran eje vertebrador, el GR 16 tiene gran interés etnológico y patrimonial, ya que recorre tierras como el valle de Tena, la Tierra de Biescas o el Serrablo, histórico territorio jalonado por singulares iglesias del románico serrablés y pueblos de gran belleza, algunos de ellos deshabitados. Todas estas cualidades, unidas al bien conservado y diverso paisaje que atraviesa, hacen de este gran recorrido un sendero de especial interés histórico, arquitectónico y naturalístico.

The GR 16 is a four-stage path and a variant that crosses the Alto Gállego district of Huesca from north to south, serving as a communication axis between the Pyrenees and the Pre-Pyrenees. At the same time, it connects with three major GR routes of the province of Huesca: the GR 11 "Senda Pirenaica", in Sallent de Gállego; the GR 15 "Senda Prepirenaica", in Biescas; and the GR 1 "Sendero Histórico", in Nocito, in the Hoya de Huesca district.

As a major backbone, the GR 16 is of great ethnological and heritage interest, as it crosses lands such as the Tena valley, the Tierra de Biescas or the Serrablo, a historic territory marked by Serrablo's singular Romanesque churches and villages of great beauty, some of them uninhabited. All these qualities, together with the well-preserved and diverse landscape it crosses, make this long route a path of special historical, architectural and naturalistic interest.

>> Biescas-Hoz de Jaca-Panticosa-Sallent de Gállego

El GR 16 a Sallent de Gállego se inicia atravesando las calles de Biescas con dirección a la iglesia de San Salvador. Desde el templo de origen románico se dirige a cruzar la carretera al puerto de Coteñabó (N-260) y, sin apenas desnivel, termina llegando a Santa Elena, atractivo paraje jalonado con diferentes elementos de interés, como la ermita de Santa Elena, el fortín militar colindante o el famoso dolmen. Sin subir a la ermita, el GR 16 pasa junto al dolmen de Santa Elena y, compartiendo recorrido con el sendero PR-HU 78, termina llegando a Hoz de Jaca. Siguiendo el sombreado camino tradicional a Panticosa, el gran recorrido asciende a la Collada Puyalons (punto más elevado de la etapa, a 1.384 m de altitud) y desciende entre el bosque hasta la villa panticosa. Siguiendo la pista de tierra que lleva a Lanuza y Sallent de Gállego, el sendero llega a la presa de Lanuza. Tras cruzarla, con buenas vistas del valle, el GR 16 enlaza con el "Camino Natural del Embalse de Lanuza", flanquea la orilla del embalse y llega a Sallent de Gállego.

The GR 16 heading towards Sallent de Gállego, begins by crossing the streets of Biescas in the direction of the San Salvador Church. From the Romanesque church, it crosses the road to the Coteñabó pass (N-260) and, with almost no change in gradient, ends up at Santa Elena, an attractive area marked with different elements of interest, such as the Santa Elena shrine, the adjoining military fort and the famous dolmen. Without going up to the shrine, the GR 16 passes by the Santa Elena dolmen and, sharing the route with the PR-HU 78 path, arrives at Hoz de Jaca. Following the shady traditional path to Panticosa, the long route ascends to Collada Puyalons (the highest point of the stage, at an altitude of 1,384 m) and descends through the forest to the village of Panticosa. Following the dirt track that leads to Lanuza and Sallent de Gállego, the path reaches the dam of Lanuza. After crossing it, with good views of the valley, the GR 16 joins the "Camino Natural del Embalse de Lanuza", which goes along the reservoir's shore and reaches Sallent de Gállego.

>> Biescas-Susín-Lárrede-Yebra de Basa

El GR 16 en dirección a Yebra de Basa parte de Biescas siguiendo la margen izquierda del Gállego y, tras cruzar el puente del barranco de Sia, alcanza Orós Bajo. Desde allí, toma el camino viejo que lleva a Oliván. Una vez superado el pueblo, baja por pista al barranco homónimo y, tras salvarlo, sube por camino viejo a Susín. Allí, junto al inicio de la variante GR 16.1, el GR 16 progresa en bajada hasta Lárrede, pasando antes junto a la Torrazza. Desde Lárrede, el sendero continúa en dirección sur, alcanza la carretera y toma la senda que atraviesa el sorprendente quejigal de Liena Caxicar. Tras descender hacia el barranco Trazafo, cruza de nuevo la carretera y llega a las proximidades de Javierre del Obispo. El recorrido se acerca a Satué y, tras atravesar una zona de margas grises, llega a Isún de Basa. El GR 16 prosigue a cruzar el barranco de La Fuen y, tras ascender hacia la Ralla os Pesqués, deja a mano izquierda las edificaciones de San Román de Basa. Tras salvar el barranco Gabardué y subir hacia los campos de O Coronazo, el GR 16 termina llegando a Yebra de Basa.

The GR 16 going towards Yebra de Basa leaves Biescas following the left bank of the Gállego river and, after crossing the bridge of the Sia ravine, reaches Orós Bajo. From there, it takes the old road leading to Oliván. Once the village is reached, it goes down the track to the ravine of the same name and, after crossing it, goes up the old road to Susín. There, next to the start of the GR 16.1 variant, the GR 16 continues descending to Lárrede, first passing next to La Torrazza. From Lárrede, the path continues in a southward direction, reaching the highway and taking the path that crosses the surprising oak grove of Liena Caxicar. After descending towards the Trazafo ravine, it again crosses the highway and reaches the vicinity of Javierre del Obispo. The route approaches Satué and, after crossing an area of grey marls, it arrives at Isún de Basa. The GR 16 continues, crossing La Fuen ravine and, after ascending towards the Ralla os Pesqués, leaves the buildings of San Román de Basa on the left. After crossing the Gabardué ravine and ascending towards the fields of O Coronazo, the GR 16 arrives at Yebra de Basa.

>> Biescas-Susín-Santa Orosia-Yebra de Basa

Desde Biescas hasta Susín se debe seguir durante 9,3 km el itinerario principal del GR 16 (véase la descripción anterior). En Susín se inicia la variante GR 16.1 que lleva a Yebra de Basa pasando por las cercanías del pico Oturia y por el Santuario de Santa Orosia. De esta manera, la variante GR 16.1 comienza su andadura ascendiendo por un camino tradicional, flanqueado por muros de piedra, hasta el despoblado de Casbas de Jaca. Por dentro de un denso pinar y atajando las curvas de una pista, supera un fuerte desnivel hasta alcanzar Peña Blanca. Saliendo del bosque, el recorrido progresa por una senda que, sin apenas desnivel, se traza a media ladera del monte Oturia, cima que queda a una cota a escasos 200 m por encima. Pronto se baja hasta los extensos pastizales del llano de La Lera y desde allí, ya por pistas, se llega hasta la monumental ermita de Santa Orosia, escenario de una popular romería y danzas tradicionales. Por el afamado y bien cuidado camino romero, el sendero GR 16.1 continúa su descenso, visitando distintas ermitas rupestres construidas en las paredes de conglomerados de la montaña. Ya en el llano, tras visitar la ermita del Angusto, se llega a Yebra de Basa.

From Biescas towards Susín you must follow the main GR 16 route for 9.3 km (see description above). The GR 16.1 variant starts in Susín and leads to Yebra de Basa passing near the Oturia peak and the Santa Orosia Sanctuary. In this way, the GR 16.1 variant begins its ascent on a traditional road, flanked by stone walls, to the uninhabited village of Casbas de Jaca. Through a dense pine forest and cutting across the curves of a track, it ascends a steep slope until reaching Peña Blanca. Leaving the forest, the route progresses along a mostly flat path that runs halfway up the Oturia hillside, whose peak is barely 200 m above sea level. It soon descends to the extensive pastures of the plain of La Lera and from there, along tracks, the monumental shrine of Santa Orosia is reached, the scene of a popular pilgrimage and traditional dances. Along the famous and well-kept pilgrimage path, the GR 16.1 path continues to descend, visiting different rocky shrines constructed in the conglomerate walls of the mountain. Once in the plain, after visiting the Angusto shrine, it reaches Yebra de Basa.

Promotor del sendero:
FEDERACIÓN ARAGONESA DE MONTANISMO
senderos@fiam.es

Financiado por:
GOBIERNO DE ARAGON